



Dodatok č. 3

k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. KaHR111DM-0801-010/2009 zo dňa 16.6.2009 (ďalej len „dodatok“)

uzatvorenej v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212, Slovenská republika
IČO : 00686832
konajúci : Doc. Ing. Ľubomír Jahnátek, CSc.

v zastúpení²

názov : **Národná agentúra pre rozvoj malého a stredného podnikania**
sídlo : Miletičova 23, 821 09 Bratislava
IČO : 308 45 301
DIČ : 2020869279
konajúci : Ing. Milan Jankura – generálny riaditeľ
na základe splnomocnenia zo dňa 10.06.2008 v znení neskorších zmien a doplnkov
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : Domina, s.r.o.
sídlo : Ul. ČSA 53A/1383, 96701 Kremnica
Slovenská republika
zapísaný v : Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, Oddiel: Sro,
Vložka číslo: 6685/S
konajúci : JUDr. Jozef Lalo
IČO : 36044148
DIČ : 2020064728
banka : UniCredit Bank Slovakia a.s., pobočka Žiar nad Hronom
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky pre refundáciu:.....
poštová adresa¹ :
(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**.“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

Článok I.

Predmet dodatku

1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6, ods. 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. KaHR111DM-0801-010/2009 v platnom znení (ďalej len „Zmluva“), dohodli na nasledovných zmenách:

1.1.1 Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

1.1.2 Príloha č. 11 Zmluvy „Rozpočet projektu“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 11, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

Článok II.

Ostatné ustanovenia

2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia a zostávajú zachované v pôvodnom znení.

Článok III.

Záverečné ustanovenia

3.1 Tento dodatok je uzavretý a nadobúda účinnosť dňom jeho podpisu obidvoma Zmluvnými stranami.

3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 2 rovnopisy a 4 rovnopisy dostane Poskytovateľ.

- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa 2010:

.....

Ing. Milan Jankura

generálny riaditeľ

NARMSP

Za Prijímateľa, v Kremnici, dňa 2010:

.....

JUDr. Jozef Lalo

konateľ

Domina, s.r.o.

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Rozvoj konkurencieschopnosti spoločnosti Domina, s.r.o. nákupom inovatívnych technológií	
Kód ITMS	25110120199	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spoluufinancovaný z	Európsky fond regionálneho rozvoja	
Prioritná os	1 - Inovácie a rast konkurencieschopnosti	
Opatrenie	1.1 - Inovácie a technologické transfery	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
07 Investície do firiem priamo spätých s výskumom a inováciou	100 %	01 nenávratná dotácia
-	-	-
-	-	-
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
06 nešpecifikované výrobné odvetvia	100 %	01 mestská
-	-	-
-	-	-

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Stredné Slovensko
NUTS III	Banskobystrický kraj
Okres	Žiar nad Hronom
Obec	Kremnica
Ulica	Ul. ČSA
Číslo	53A/1383

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Zvýšenie konkurencieschopnosti spoločnosti Domina, s.r.o. prostredníctvom zavedenia inovatívnych technológií na výrobu nábytku.
Špecifický cieľ projektu 1	Nákup technologicky vyspelej technológie na výrobu nábytku
Špecifický cieľ projektu 2	Zvýšenie konkurencieschopnosti podniku, zvýšenie tržieb a pridanej hodnoty
Špecifický cieľ projektu 3	Vytvorenie pracovných miest
Špecifický cieľ projektu n	-

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Hodnoty merateľných ukazovateľov sledovanie za roky									
Typ	Názov ¹	MJ	Rok n ²	Východisková hodnota (v roku n)	Plánované hodnoty v roku				
					n+1	n+2	n+3	n+4	n+5
Výsledok ³	Nárast tržieb	EUR (Sk)	2008	255 593,18 (7 700 000)	331 939,19 (10 000 000)				
Dopad ⁴	Počet vytvorených nových pracovných miest	Počet	2009	2	0	0	0	0	0
	Nárast pridanej hodnoty	EUR (Sk)	2009	66 387,84 (2 000 000)	99 581,76 (3 000 000)	109 539,93 (3 300 000)	119 498,11 (3 600 000)	129 456,28 (3 900 000)	139 414,46 (4 200 000)

¹ Povinné merateľné ukazovatele sú predvyplnené.² V prípade indikátora výsledku „rok n“ predstavuje rok predchádzajúci roku začatia realizácie projektu. V prípade indikátora dopadu „rok n“ predstavuje rok ukončenia realizácie projektu³ Merateľné ukazovatele výsledku vyjadrujúce priamy, hmatateľný efekt intervencie bezprostredne po ukončení realizácie projektu na cieľové skupiny/užívateľov projektu, prostredníctvom ktorých bude sledované a hodnotené dosiahnutie stanovených cieľov projektu.⁴ Ukazovatele dopadu vyjadrujúce dlhodobý efekt intervencie na cieľovú skupinu/užívateľov projektu, ktorý môže nastať aj niekoľko rokov po ukončení realizácie projektu. Je viazaný na výsledky intervencií a prekračuje rámec okamžitých prínosov.

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Memá jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Dodávka a montáž technológie	Nárast tržieb	€ (Sk)	331 939,19 (10 000 000)
2	Skúšobná prevádzka	Nárast tržieb	€ (Sk)	331 939,19 (10 000 000)
3	-	-	-	-
4	-	-	-	-
..	-	-	-	-
n	-	-	-	-

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Aktivita 1+Aktivita 2	06/2009	11/2009
Aktivita 3	-	-
Aktivita 4	-	-
Aktivita 5	-	-
Aktivita n	-	-
Podporné aktivity		
Riadenie projektu		
Publicita a informovanosť		

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (EUR/Sk)	Neoprávnené výdavky (EUR/Sk)	Celkové výdavky projektu (EUR/Sk)	Názov aktivity
713004 Nákup prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	389 839,67 / 11 744 310,00	0,00 / 0,00	389 839,67 / 11 744 310,00	Dodávka a montáž technológie
Skupina výdavkov 2	-	-	-	-
Skupina výdavkov 3	-	-	-	-
Skupina výdavkov 4	-	-	-	-
Skupina výdavkov 5	-	-	-	-
Skupina výdavkov 6	-	-	-	-
Skupina výdavkov n	-	-	-	-
CELKOVO	389 839,67 / 11 744 310,00	0,00 / 0,00	389 839,67 / 11 744 310,00	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)		(EUR/Sk)	(EUR/Sk)	(EUR/Sk)
1	Dodávka a montáž technológie	389 839,67 / 11 744 310,00	0,00 / 0,00	389 839,67 / 11 744 310,00
2	-	-	-	-
3	-	-	-	-
4	-	-	-	-
..	-	-	-	-
n	-	-	-	-
Podporné aktivity				
Riadenie projektu		-	-	-
Publicita a informovanosť		-	-	-
CELKOVO		389 839,67 / 11 744 310,00	0,00 / 0,00	389 839,67 / 11 744 310,00

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 Zmluvy o poskytnutí NFP Reg. číslo KaHR111DM-0801-010/2009

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena		Počet jednotiek	Celkom		Oprávnený výdavok		Neoprávnený výdavok		Intenzita pomoci	NFP		termín realizácie	
			v Sk	v Eur		v Sk	v Eur	v Sk	v Eur	v Sk	v Eur		v Sk	v Eur	od	do
1.	Automatický lis - Automatický lis so vzduchovým aj membránovým lisovaním	ks	4 774 971,00	158 500,00	1,00	4 774 971,00	158 500,00	4 774 971,00	158 500,00	0,00	0,00	50,00%	2 387 485,50	79 250,00	jún 09	november 09
2.	Automatická deliaca píla GIBEN SMART SP 80	ks	2 262 453,00	75 099,68	1,00	2 262 453,00	75 099,68	2 262 453,00	75 099,68	0,00	0,00	50,00%	1 131 226,50	37 549,84	jún 09	november 09
3.	Jednostranná automatická olejovačka ELWOOD SAET S26.1RP	ks	637 165,00	21 150,00	1,00	637 165,00	21 150,00	637 165,00	21 150,00	0,00	0,00	50,00%	318 582,50	10 575,00	jún 09	november 09
4.	Obrábacie centrum s NC riadením COSMEC CONQUEST 255	ks	4 069 721,00	135 089,99	1,00	4 069 721,00	135 089,99	4 069 721,00	135 089,99	0,00	0,00	50,00%	2 034 860,50	67 544,99	jún 09	november 09
Celkom						11 744 310,00	389 839,67	11 744 310,00	389 839,67	0,00	0,00		5 872 155,00	194 919,83	jún 09	november 09